

Das Osugi Musical Theatre, eine Gemeinschaft von theaterbegeisterten Menschen in Komatsu an der japanischen Westkueste, bringt im In- und Ausland neue Musicals zur Auffuehrung. Zum vorliegenden Stueck wurden wir von einer Tengu-Statue angeregt, welche in unserem Dorf steht. Das Bildkarten-Theater ist eine traditionelle japanische Form, Geschichten zu erzaehlen, meist mit 12 oder 16 groesseren Bildern. Halte dich an die Anleitung und bastle dir eine Mini-Version des "Habgierigen Tengu"!

Erklaerungen zu bekannten Gestalten aus der japanischen Maerchenwelt:

Tengu - ein Kobold mit einer langen Nase in seinem roten Gesicht

Yuki Otoko - der schreckliche Schneemensch (Yeti)

Tanuki - eine Art Waschbaer

-----  
"Der habgierige Tengu" - ein Bildkarten-Theater

von Gert T. Westerhout

mit Bildern von Hiroshi Arai

1. Es geschah vor langer, langer Zeit in einem Bergdorf namens Osugi ...

"Viel Glueck bei deiner Suche nach einer Quelle, Hachibei!"

"Hoffentlich findest du bald eine; wer weiss, wie lange diese Trockenzeit noch anhaelt!"

"Ich verspreche euch, ich werde tun was ich kann!"

"Aber huete dich vor dem Tengu!"

2. Auf seinem Weg schloss Hachibei einige interessante Freundschaften.

"Hallo, ich heisse Yuki Otoko! Hast du vielleicht ein Eis fuer mich?"

"Ich bin Tanuki! Lass mich nur machen - ich weiss, wo eine Quelle ist!"

"Oh, darf ich mich vorstellen? Man nennt mich Chickie Chicken; ich bin gerade unterwegs zum "Miss Chicken"-Wettbewerb. Wie gefaellt dir mein Spiegel?"

3. Ploetzlich stuerzte der Tengu hervor!

"Ha! Was macht ihr auf meinem Berg?"

"Wir suchen eine Quelle."

"Hmm, na ja, ich will es euch erlauben, wenn ihr mir versprecht, den Typen zu suchen, der mir meinen Zauberfaecher gestohlen hat und meine ... meine ... meine Spezial-Trommelstoecke!"

"Also gut, wir wollen es versuchen."

"Aber vergesst nicht: Das hier ist mein Berg!"

4. Und auf wen trafen sie als Naechstes? Auf Kaminari, den Donnergott!

"Der Tengu hat meine Trommel gestohlen, aber ich habe wenigstens noch meine Spezienschlaegel. Also kann er keinen Regen erzeugen, und er kann es auch nicht schneien lassen oder so."

"Aha! Das ist also der Grund, warum wir schon so lange auf Regen warten!"

"Kommt, wir gehen zu Tengus Burg hinauf und versuchen uns Kaminaris Trommel zu schnappen!"

5. Bei Tengus Burg gerieten die fuenf Freunde aber rasch in seine Falle und er entriss Kaminari die Trommelstoecke.

"Ha ha ha ha, endlich habe ich die Gewalt ueber den Himmel!" bruellte er und drosch auf die Trommel ein.

ZACK! Vor Schreck hielt Chickie Chicken (die Henne Hanna?...) ihren Spiegel hoch, wodurch der Blitz zurueck geworfen wurde und den Tengu in Stein verwandelte!"

"Hurra! Bitte, Kaminari, lass es wieder regnen! Aber was machen wir nur mit diesem steinernen Tengu?"

"Stellen wir ihn doch in Osugi auf!"

ENDE